

● گزارش

تحریمهای اقتصادی: علل سیاسی و تأثیرات اقتصادی^۱

زد، در این جاست که روشن می‌شود تهدید بر اعمال تحریم، ممکن است مؤثرتر از اجرای آن باشد.

تحریمهای آسان‌تر از آنچه که انتظار می‌رفت شگفت‌آور نیست، وقتی تحریمهای بولیه تحریمهای یک جانبی را در این قالب مورد بررسی قرار می‌دهیم، مشاهده می‌کنیم که تأثیر چندانی نداشته‌اند. این مسئله هنوز برای همه ناظران حیرت‌آور است. او لا، تحریم توسط کشورهای بزرگ صنعتی حامی دموکراسی بر ضد کشورهای غیر دموکراتیک اعمال می‌شود؛

۱. این گزارش برگرفته از متن سخنرانی لارنس جی. گلداستین، رئیس بنیاد تحقیقات صنعت نفت در کنفرانسی که توسط این بنیاد با همکاری مؤسسه مطالعات خاورمیانه در ۲۹ آوریل ۱۹۹۶ در National Press Club در شهر واشنگتن برگزار گردید، می‌باشد.

انگیزه‌های سیاسی تحریمهای احتمالاً مسئله تحریمهای از بعد سیاسی، تحت تأثیر جریان انتخابات ریاست جمهوری آمریکا قرار گرفته و این در حالی است که تمیز موضع احزاب بسیار دشوار خواهد بود. به لحاظ "عدم بکرنگی در مسائل سیاسی"، تعیین میزان آرای نامزدها کار آسانی نیست. همواره این امکان وجود دارد که ناخواسته در بازی خطربناک سیاسی اعضای کنگره و نامزد حزب جمهوری خواه که تلاش دارند دولت را شکست دهند، درگیر شویم. در بررسی مسئله تحریمهای فقط آگاهی از هدف این اقدام مهم است، بلکه داشتن اینکه تا چه حد احتمال موفقیت تحریم وجود دارد و به چه بهایی تمام می‌شود نیز اهمیت دارد. رشد چشمگیر آمریکا در زمینه تجارت، تحریمهای را به یک ابزار سیاسی پرهزینه تبدیل کرده‌است و بیش از آنکه کشور تحریم شونده از آن زیان بییند، به آمریکا ضربه خواهد

طول این مدت دوستان یا دشمنان دولت آمریکا را چه کشورهایی تشکیل خواهند داد، امکان پذیر نیست. متأسفانه دولت آمریکا به استفاده از تحریمها به عنوان یک ابزار روزمره در صحنه سیاست خارجی، تمایل نشان می‌دهد.

هر طرح سرمایه‌گذاری خارجی، باید مورد ارزیابی قرار گرفته و مشخص شود که تا چه حد قادر است در مقابل ریسک مقاومت کند. امروزه، ریسک جدید، که منحصر به شرکت‌های آمریکایی است، باید مورد ارزیابی قرار گیرد. دو میهن ارزیابی قابلیت ریسک اقتصادی- سیاسی و توانایی کشور خود شما بشمار می‌رود. تعیین قیمت صحیح این ریسک، شرکت‌های آمریکایی را در پرداخت هزینه پژوهش‌های خارجی غیرقابل رقابت می‌کند، بعلاوه اگر نهادهای وام‌دهنده این ریسک جدید را تعیین قیمت کنند، ممکن است سرمایه کافی در دسترس شرکت‌های آمریکایی قرار نداشته باشد. با پذیرش ارزیابی دولت در این خصوص که کدام کشورهای خارجی مدنظر می‌باشند، این سوال مطرح می‌شود که آیا اهداف آمریکا با استفاده از واحدهای خصوصی به عنوان "سپرحاائل" به جای کاربرد زور در سیاست خارجی بهتر برآورده می‌شود یا خیر؟

من در زمینه بازار نفت تخصص دارم و مایلم در اینجا مطالبی را پیرامون تحریمها و نفت ارائه دهم.

نخست اینکه در حال حاضر بازارهای نفتی در معرض تغییرات شدید و بنیادی قرار دارند. مدیریت انبار جهانی با کوچک شدن

کشورهایی که رهبران آنها اگر نگوییم بر قلبهای، مطمئناً بر مغزهای، امواج رادیویی، جریان اطلاعات و هزینه‌ها کنترل دارند. درخصوص عراق که همه در مورد تأثیر تحریمها بر آن توافق دارند، به نظر من این تنها تحریمها نبود که در موقوفیت آمریکا نقش داشت، بلکه در کنار تحریمها دو موضوع بسیار مهم دیگر نیز مؤثر بود.

نخست اینکه جنگ نه تنها به نایابدی توان نظامی عراق، بلکه به انهدام زیربنای اقتصادی این کشور نیز کمک کرد. بنا بر این، اگر نگوییم یک دهه، سالها طول می‌کشد تا تحریمها به عنوان یک عامل مستقل به تنهایی تأثیرگذار شوند و حق اعزام بازرگان خارجی به عراق نیز در این مسئله دخیل بوده است. کاملاً روشن است که بدون وجود این دو عامل، "موفقیت" این تحریمها بنشست محدود می‌گردید.

تحریمها و فضای کوتني بازار نفت

اساس سیاست ارزی دولت آمریکا بر تنوع در عرضه استوار است. با وجود این، کشورهای عراق، لیبی و ایران تحت تأثیر تحریمهای آمریکا قرار دارند. حال کشور بعدی کدام است؟ پژوههای نفتی در کشورهای تازه استقلال یافته، از جمله آذربایجان و قرقیستان، بسیار سرمایه‌بر بوده و دوران طولانی رشد و توسعه را در پیش دارند. آنها به میلیاردها دلار سرمایه‌گذاری مستقیم نیاز دارند و ۵ تا ۱۰ سال طول می‌کشد، نا نفت و گاز در آن کشورها به جریان افتد. با این حال، دانستن این نکته که در

ولی در این مورد بسیار اغواکننده هستند. ایرانیان دارای تجربه هزار ساله در زمینه کشورداری بوده و به زیرکی "ماکیاولی" مشهور می‌باشند. آمریکا فقط دارای دو قرن تجربه جهانی و دچار فقدان ظرافت و زیرکی در سیاست خارجی خود است. در مواجهه فعلی میان دو کشور، این ویژگی‌های نمادین بیشتر به چشم می‌خورد. ایران که کشوری کوچک و فقیر در جهان سوم بشمار می‌رود، موفق‌تر از آمریکاست که همواره دچار اشتباهاست بزرگ می‌شود.

اهداف ایران

بحث در مورد اهداف و مقاصد ایران به سبب آنکه در داخل این کشور نیز حل نشده باقی مانده است، ادامه دارد. اختلافات جدی در مورد اهداف آنی و بلندمدت میان هواداران آفای رفسنجانی و گروههای تندر و وجود دارد. همچنین مراکز قدرت دیگری نیز وجود دارند که با یکدیگر رقیب هستند. ولی غالب از اهداف یکدیگر بی‌خبرند. بدین ترتیب، تعامل آفای رفسنجانی به ارائه تصویری میانروتر و تلاش وی در افزایش حجم مبادلات تجاری ایران با اروپا با مسائلی از جمله فتوای امام(ره) در مورد سلمان رشدی محدود شده است. با وجود این،

بخشی از صنعت در جهت یک سیستم فکری روزآمد گام بر می‌دارد. این مسئله بطور مشخص با هدایت آمریکا انجام می‌شود، کشوری که در آن میزان سهام تجاری پایین است. فقدان ارزان تجاری، بازار را در مقابل نوسانات ناگهانی، بسیار آسیب‌پذیر می‌سازد.

دوم اینکه، ظرفیت تولید ذخایر نفتی تقریباً نیمی از میزان دهه ۸۰ میلادی است. آمریکا به تازگی واردات نفت ایران و لیس را ممنوع اعلام کرده است و از منحدان خود ۳/۶ میلیون بشکه در روز ایران در حال حاضر با آمارهای آمریکا در مورد ظرفیت ذخیره جهانی نفت مطابقت دارد. بنابراین، اگر آمریکا در مقاعده ساختن منحدان خود در تحریم نفتی ایران توفیق می‌یافتد (بدون در نظر گرفتن لیس و احتمالاً نیجریه) ظرفیت کل ذخایر بطور ناگهانی تمام می‌شود، حتی اگر سایر تولیدکنندگان که دارای ذخایر اضافی می‌باشند، با افزایش تولید خود موافقت کنند. (فرضید خوش‌بینانه). با طرح این سفاریو، قیمهای نفت خام بالافاصله افزایش شدیدی می‌یابند؛ زیرا شرکتهای نفتی تلاش خواهند کرد تا ذخایر ایجاد کنند که شامل برگشت به ماهیت قابل پیش‌بینی از سوی مدیریت انبار بوده که تورم و کاهش فعالیتهاي اقتصادي را در پی خواهد داشت.

1. "Gulf States News Letter" 26 Aug, 1996, Dr Andrew Rathmell International Center for Security Analysis, Department of War Studies, King's College London.

استراتژی پیروزی ایران^۱

توضیحات فرهنگی - تاریخی و قایع سیاسی ممکن است قدیمی و کهن شده باشد؛

عربستان سعودی حمایت می‌کند به نه، منحرف کننده است. مطمئناً ایران اگر از نظر سیاسی در وضعیت مناسبی قرار داشت، این چنین می‌کرد. گرچه در حال حاضر به نظر نمی‌رسد که این تاکتیک را مفید تشخیص دهد. ایران با روند صلح اعراب و اسرائیل مخالف است و از گروههای مسلح اسلامی حمایت می‌کند. ایران درگیر تقویت ساختار نظامی خود از جمله تحقیق در مورد سلاحهای شیمیایی و بیولوژیکی و تا حدی هسته‌ای است. ولی این عوامل که آمریکا آن را فتاری "غیرقابل قبول" می‌نامد را صرفاً باید به مثابه سمبلهایی فرض کرد. هر دو دولت پی برده‌اند، چیزی که در خطر است قابلیت آمریکا در شکل‌دهی خاورمیانه طبق تمایلات خود، اسرائیل و متعددان عرب خوبیش است.

سیاستهای مهم و روش

در بازی مهمی که ایران و آمریکا در آن نقش دارند، جزیيات اتهامات آمریکا به ایران از جمله افتخاری وجود اردوگاههای آموختش تروریستها در ایران و با ابراد اتهام در مورد بمب‌گذاری TWA-۸۰۰، بخشی از جنگ تبلیغاتی - روانی را تشکیل می‌دهد. به هر حال در این بازی، سیاستگذاران آمریکا به لحاظ وجود تعصبات، بی‌کفایتی، بی‌نظمی در سیاستهای کنگره و برخوردي حاکی از بی‌توجهی، بشدت تضعیف شده‌اند. رهبران ایران بر عکس سیاست پیچیده و چندگانه‌ای را طراحی می‌کنند. گرچه دچار تنگناهای اقتصادی

با نگاهی به جزیيات پیچیده روند سیاستگذاری ایران، مشاهده می‌کنیم که آقای رفتنجانی و رقبای افراطی او، در اهداف سیاست خارجی و امنیتی توافق کامل دارند. آنها می‌خواهند تفویج چرافیایی و دموکرافیک ایران در خلیج فارس، در نقش ژئوپولیتیک این کشور نیز منعکس شود. آنها در صدد هستند که ایران رهبری موج نارضایتی در برابر تفویج آمریکا را که در جهان اسلام مشاهده می‌شود، به عهده گیرد. آنها همچنین مایل‌اند تا در روند صلح اعراب و اسرائیل خدشه وارد کنند تا مطمئن شوند، ایران منزوى نخواهد شد و هدف نیروهای اسرائیل، آمریکا و کشورهای "میانه‌رو" عرب قرار نمی‌گیرد.

جزیيات چگونگی دستیابی به این اهداف و میزان تطابق آنها با نیاز شدید ایران به سرمایه و تجارت خارجی موضوع بحثهای داخلی است. آقای رفتنجانی و مشاوران او باید مسیر دقیقی را از میان اهداف متفاوت این سیاستها دنبال کنند. با وجود این، دولت فعلی ایران به این اهداف متعهد است و دولتهای آن نیز تا زمانی که نظام جمهوری اسلامی برقرار باشد و ملی‌گرایی ایران مایل به شناساندن ایران به عنوان یک قدرت بزرگ منطقه‌ای باشد، همین سیاست را در پیش خواهند گرفت.

بازی ترویرسم

با وجود این واقعیتها، بحث در مورد اینکه آیا ایران از عملیات ترویریستی علیه آمریکاها چه در داخل آمریکا و چه در

میلیون دلار در سال در بخش انرژی ایران سرمایه‌گذاری کنند، مورد تحریم قرار می‌داد. اتحادیه اروپا که از تحریمهای شخص ثالث آمریکا علیه کویا آزرده شده بود، تهدید کرد که قانونی را در جهت حمایت از شرکهای اروپایی در مقابل اقدامات تلافی جویانه آمریکا به تصویب می‌رساند.

ایجاد اختلاف

بدرغم واکنش شدید اروپا، کشورهای اروپایی با آمریکا در مورد تهدید ایران توافق دارند. در ماههای اخیر، دولت جان میجر، موضع سختی در قبال توربیسم مورد حمایت ایران گرفته است. آلمان که دارای منافع عظیم تجاری در ایوان است، خطرات برنامه هسته‌ای ایران را مورد تأیید قرار داد. آمریکا با اتخاذ سیاست اخیر خود که اغلب تحت تأثیر انگیزه‌های سیاسی کوتاه مدت در داخل قرار دارد، به جای بهره‌برداری از این تحولات در مخالفت با رفتار ایران، به همکاری فرانس آتلانتیکی آسیب رسانده است.

ایران از این امر به خوبی بهره‌برداری کرده است. وزیر خارجه ایران، اعلام کرد که "واکنش منفی در قبال این طرح توسط کشورهای مختلف، دولت آمریکا را به تعجب واداشته است." برخلاف آمریکا که رفتارش طبق قانون مورد تردید است، ایران متن شکوهی خود را به دادگاه لاهه تسلیم کرده است.

ایران نسبت به اعمال تحریمهای ثانویه توسط آمریکا و اختصاص بودجه ۱۸ میلیون

و نظامی هستند، ولی اخیراً به موقفيتها بی دست یافته‌اند.

تا زمانی که ایران خود را قوی و قدرتمند جلوه نداده و آمریکا را به حمله نظامی تحریک نکند، می‌تواند از آمریکا موفق‌تر باشد.

تأثیرات نامطلوب استراتژی آمریکا

سیاست آمریکا در قبال ایران، یعنی "مهاردوگانه" موقفيتها را در برداشته است. فشار آمریکا بر روسیه و چین آنها را متلاعنه ساخت تا کمکهای نظامی و هسته‌ای خود به ایران را محدود سازند، و از تلاش ایران، در توسعه و تقویت سلاحهای متعارف و دستیابی به سلاحهای هسته‌ای کاسته شود. فشار بر ژاپن درخصوص عدم اعطای وام به ایران مانع پیشرفت پروژه‌های عمدۀ از جمله طرح نیروگاه برقی- آئی رود کارون گردید. در این ماه، وزارت دارایی آمریکا، بانک سومیتو موس ژاپن را وادار ساخت تا عملیات صدور چکهای مسافرتی در ایران را متوقف سازد.

ولی این سیاست بقدیم بدون فکر اجرا گردید که تأثیرات متناقضی از جمله انزواجی بیشتر آمریکا در مقابله با ایران را در برداشت. از طرفی با تشویق شخصیتها ب نظری داماتو، دولت کلیتون شرکای اروپایی خود را با مجموعه‌ای از تحریمهای تجاری که ممکن است حداقل در کوتاه مدت به شرکتهای اروپایی بیش از ایران لطمه بزند، خشمگین ساخته است. لایحه داماتو که از طرف کاخ سفید مورد پذیرش واقع شد، شرکتهای خارجی را که بیش از ۴۰

در مبارزات انتخاباتی متعهد به انجام آن شده بود.

فرازداد عرضه گاز در زمان چیلر، نخست وزیر سابق ترکیه مورد مذاکره قرار گرفته بود، ولی انعقاد سریع آن در طول دیدار اریکان از ایران حاکی از تعامل دو دولت به برقراری یک ارتباط معنادار سیاسی و تجاری می‌باشد. این فرازداد، شامل احداث لوله‌های گاز است که از طریق آن ایران از ۱۹۹۹ هرساله ۲ میلیارد متر مکعب گاز به ترکیه ارسال و در ۲۰۰۵ این حجم را به ۱۰ میلیارد متر مکعب افزایش خواهد داد. تحلیل گران، ارزش این معامله را ۲۳ میلیارد دلار برآورد می‌کند. مقامات ترکیه تأکید می‌کنند که این معامله لایحه داماتو را نقض نمی‌کند؛ زیرا مضمون سرمایه‌گذاری در ایران نمی‌باشد. در عین حال مقامات نفتی ترکیه تعامل خوبیش را به احداث لوله‌های گاز در داخل ایران مخفی نباختند.

پیشنهاد اریکان در مورد یافتن راه حلی در خصوص مسئله اکراد جالب بود. او خواستار برگزاری اجلاس مسطقه‌ای با شرکت ترکیه، ایران، عراق، سوریه و حزب دموکراتیک کردستان^۱ و اتحادیه میهنی کردستان^۲ گردید. گرچه احتمال تشکیل این چنین اجلاسی وجود ندارد، ولی این پیشنهاد ضریبه‌ای به آمریکا بود که سعی در محدود کردن نفوذ فزاینده ایران در شمال عراق دارد.

1. KDP

2. PUK

دلاری توسط کنگره جهت اجرای عملیات مخفی در بسی ثبات سازی دولت این کشور، اعتراض نموده است. ایران با این اقدام، خود را نسبت به قوانین بین‌المللی پای‌بند و متعهد جلوه داده، اما آمریکا برخلاف ایران از اقدامات پنهانی حمایت می‌کند.

مانور ترکیه

دومین اقدام مهم ایران، نزدیکی با دولت ترکیه از طریق "اریکان" بود. در حالی که واشنگتن با اکراه دولت جدید ترکیه را به رسمیت شناخت و به طور غیر رسمی اعلام کرد که از نخست وزیر ترکیه انتظار دارد تا به تعهدات بین‌المللی کشورش احترام گذارد، ایران از این فرصت در جهت نزدیکی به آنکارا استفاده کردد.

اریکان در اولین دیدار خود از یک کشور خارجی، از زمان دستیابی به سمت نخست وزیری، به محض ورود به تهران در ۱۰ اوت، جهت انجام یک دیدار ۳ روزه، با آیت الله خامنه‌ای و آقای رفسنجانی ملاقات کرد. مهم‌ترین دستاورده سفر وی امضای توافقنامه تولید و عرضه گاز به مدت ۲۳ سال بود. همچنین، طرح عمداء‌ای در جهت هماهنگی سیاست‌های دو کشور در قبال اکراد ارائه گردید. این دو اقدام، چالشهای چشمگیری در قبال سیاست آمریکا در منطقه ایجاد کرد و به رغم "میانه روی" که در اولین روزهای به قدرت رسیدن اریکان مشاهده می‌شد، این اقدام اولین مورد در اجرای قولهایی به شمار می‌رفت که وی

با وجود این، ایران در صدد ایجاد هراس در منطقه نسبت به واکنش بیش از حد آمریکا از طریق انجام تبلیغات و قدرت نمایی می‌باشد. تهران بیشترین سعی خود را در جهت ارائه تصویری از آمریکا که در صدد دامن زدن به تشنجات و ایجاد عداوت و دشمنی می‌باشد، به کار می‌برد. در ۹ اوت، آیت‌الله جنتی یکی از اعضا شورای نگهبان، در مراسم نماز جمعه هشدار داد که "به نظر می‌رسد آمریکا غیر منطقی رفتار کرده و تحت تأثیر صهیونیستها قرار دارد".

ایران اعتراض خود را نسبت به حمله نیروی دریایی آمریکا به کشتی‌ها و هواپیماهای خود اعلام کرده است. نماینده دائم ایران در سازمان ملل در اوایل آوریل ۱۹۹۶ در مورد عبور هواپیماهای آمریکا بر فراز ابوموسی و بوشهر اعتراض نمود. حتی اگر آمریکا در صدد توجیه اقدام خود برآید، تبلیغاتی که در مورد این شکایات صورت گرفت، این برداشت را در اذعان به وجود می‌آورد که آمریکا ماباید به درگیری است.

در عین حال، ایران اعلام کرده است که هرگونه مواجهه با آمریکا یک طرفه نخواهد بود. وزیر امور خارجه ایران، در مصاحبه با روزنامه "الحیات" اعلام کرد که "به هر متجاوزی که به خود اجازه و یا جرأت حمله به ایران را بدهد، درس فراموش نشدنی خواهیم داد". در ماههای اخیر، ایران به انجام یک سری مانورهای آبی- خاکی دست زده است. براساس گزارشها، سپاه

ایران و ترکیه در مورد اقدامات امنیتی مشترک جهت کنترل فعالیت حزب کارگران ترکیه^۱ موافقت کردند. کمیته امنیتی مشترک از ناحیه مرزی بازدید کرده و پیشنهاداتی ارائه گردید که به موجب آن دو طرف اقداماتی جهت توسعه امنیت انجام خواهند داد. گرچه این توافقنامه گام منطقی در مبارزات ترکیه بر ضد حزب کارگران ترکیه محسوب می‌شود، از دید ایران این توافق نشان پیروزی دیگر این کشور در تلاش جهت ایجاد اختلاف میان آمریکا و ترکیه به شمار می‌رود.

نمایش قدرت نظامی

مانورهای دیپلماتیک ایران، آمریکا را در رابطه با اروپا و ترکیه به اشتباہ انداخته است. در صحنه اصلی مواجهه ایران و آمریکا، یعنی خلیج فارس، ایران از بسی توجهی آمریکا بهره‌برداری کرد. آمریکایی‌ها معتقدند که ایران در بمب گذاری خوبیر دست داشته و وزارت دفاع آمریکا در بررسی وضعیت امنیت جهانی، ایران را به عنوان یک تهدید جدی معرفی نمود. شایعه حمله هواپی احتمالی آمریکا به ایران قبل از انتخابات ریاست جمهوری این کشور در ماه نوامبر، بر سر زبانها بود.

اکثر این شایعات، فرضیه‌ای بیش نیست. یک افسر ارشد نیروی دریایی انگلیس در خلیج فارس، به نام آندره مُل، فرمانده ناوگان HMS York، اخیراً اظهار داشت که او هیچ گونه فعالیتی را از جانب نیروی دریایی آمریکا در ارتباط با ایران مشاهده نکرده است.

صرفاً به کشورهای عضو شورا آسیب رساند. موفقیت این سیاست ایران، بیشتر در ابوظیل قابل مشاهده است. التهیان و مشاوران امنیتی وی به تهدید بلند مدت از جانب ایران مقاعده گردیده و نسبت به مقاصد نظامی و سرکوب‌گرایانه ایران بشدت نگران می‌باشد. ولی آنها تصد ندارند به مواجهه با ایران دامن زنند؛ زیرا به لطمات نظامی و اقتصادی که به امارات متوجه وارد خواهد شد، کاملاً واقفند. هشدارهای ایران به شدت بر پیم آنان نسبت به حملات شدید و تهاجمی آمریکا و تصمیم ایران در گرفتن انتقام از متحده آسیب پذیر آمریکا در منطقه می‌افزاید.

قابلیت نفوذ ایران

بازی ایران بشدت به توانایی آن کشور در سراسر منطقه متکی است. در طول تاریخ، قدرتهای عمدی و مسلح، جنگ با این تهدید را مشکلی تقریباً فائق نیامدنی یافته‌اند. ایران نسبت به آسیب پذیری مخالفان خود آگاه است و به تلاشهای دیپلماتیک و تبلیغاتی از طریق اقدامات نهانی، ادامه می‌دهد.

کشورهای عضو شورای همکاری خلیج فارس به خوبی واقفند که تاچه حد نسبت به تروریسم و سرکوب، با وجود در اختیار داشتن نیروی پلیس و دستگاههای اطلاعاتی پرهزینه آسیب پذیرند. ایران آنها را نسبت به قابلیت خویش در ایجاد اغتشاش و ناآرامی در کشورهایشان آگاه نموده است. محمد الجاسم، معاون سردبیر روزنامه کویتی "الوطن"، به تازگی

پاسداران انقلاب اسلامی نیز اقدام به تقویت نیروی موسکی ضدناو "کرم ابریشم" در جزیره ابوموسی نموده است. این مانور پس از اقداماتی از جمله احداث فرودگاه در ابوموسی و نیروگاه در تنب بزرگ انجام شد.

ایجاد هراس در کشورهای عضو شورای همکاری خلیج فارس

این استراتژی دوگانه هدف این کشور در ترساندن متحده آمریکا در شورا را برآورده می‌سازد. بحرین نگران مقاصد سرکوب‌گرایانه ایران است. در حالی که علامت اندکی دال بر حمایت ایران از شورشیان مسلحانه وجود دارد، روشن است که دستگاههای تبلیغاتی ایران به مشکلات دامن می‌زنند. در حالی که منامه به حمایت آمریکا متکی است، به خوبی آگاه است که ناوگان پنجم نیروی دریایی آمریکا نمی‌تواند در مقابل تلاشهای سرکوب‌گرایانه ایران از این کشور حمایت به عمل آورد.

ایران، قطر را به طرز ماهرانه‌ای به بازی گرفته است. ایران با انجام چند معاهده تجاری و نظامی دوستانه، به دوچه کمک کرده است تا برخورد غیر قابل کنترل خود را در شورای همکاری خلیج فارس حفظ کند. دویی و شارجه دلیلی برای مخالفت با ایران حتی در مورد ابوموسی نمی‌بینند. احتمال درگیری نظامی آمریکا آنها را نگران و مایل به آرام کردن تشنجات نموده است. روزنامه‌های "خلیج" شارجه و "البيان" دویی اخطار کرده‌اند که تحریمهای جدید آمریکا علیه ایران ممکن است

ایران به تازگی مهمات بیشتری شامل راکتهاي جدید و تجهیزات پیشرفته نظامی برای حزب الله ارسال کرده است.

ایران به غیر از گوشمالی دادن آمریکا در لبنان، یادآوری کرده است که چنانچه آمریکا به نارامی دامن زند، روزهای بد گذشته باز خواهد گشت. حزب الله نیز اخطار کرده است که مواجهه میان آمریکا و ایران "عواقب خطرناکی" برای آمریکا به دنبال دارد، که این خود اثبات کننده قابلیت عملیات تروریستی این گروه در سطح جهان می باشد.

پس از اظهارات مایکل پرتیلو، وزیر دفاع انگلیس که اشاره به حمایت نظامی این کشور از آمریکا داشت، آقای رفسنجانی رئیس مجمع مسلمانان انگلیس را به حضور پذیرفت.

قداره و شمشیر

همه کردکان انگلیسی، داستان مبارزه "ریچارد شیردل" که قداره وی می توانست سنگ را خرد کند و "سالادین" که شمشیر وی قادر بود یک نکه پارچه ابریشمی را دونیم کند، را در مدارس می آموزند که می توانند بیانگر مبارزه امروز میان آمریکایی بی توجه و زورمند و ایرانی ضعیف ولی زیرک باشد.

حقیقت این است که انگیزه و یا شیوه ایرانیان هرچه باشد، آنها در بازی ژئوپلیتیک در مقایسه با آمریکایی‌ها با مهارت بیشتری عمل می کنند.

امکان حمله نیروی هوایی و دریائی

اخطر کرد که نیروهای امنیتی کویت بشدت نگران فعالیتهای سیاسی کارگران مهاجر ایرانی در این امیرنشین می باشند. البته، فعالیتهای ایران به منطقه خلیج فارس محدود نشده است. لبنان، صحنه اصلی عملیات این کشور به شمار می رود. حزب الله ابزار مؤثری در تحریک آمریکا و اسرائیل به نشان دادن واکنش بیش از حد که به اعتبار آنان در منطقه و جهان لطمه می زند، محسوب می شود. نمونه این مورد، عملیات تهاجمی "خوشاهی خشم" در آوریل گذشته است. ایران بخوبی آگاه است که اوج گیری حملات حزب الله به افزایش اعتبار آن در اکثر کشورهای عربی می انجامد که البته از دید اروپا ضرر زیادی نمی رساند، ولی واشنگتن را بشدت خشمگین می سازد.

تحولات اخیر نشانگر ندام بهره برداری از این ابزار است. حملات حزب الله به نیروهای اسرائیل و جنوب لبنان و حملات جنبش امل یعنی میلشیا شیعه سوریه، افزایش یافته است. طبق گفته ژنرال امیرام لوبن، فرمانده نظامی منطقه شمال اسرائیل، در حال حاضر در درگیری های لبنان، ایرانیان مشارکت بی سابقه ای دارند.

وی که در تلویزیون اسرائیل سخن می گفت اعلام کرد که مشاوران نظامی ایران در مواضع حزب الله دست به عملیات می زندند و تاکتیکهای حزب الله را که منجر به وارد آمدن تلفات سنگین به اسرائیلی ها و ضایعات اندک به حزب الله می گردد، هدایت می کنند. افسران ارشد نیروهای ارتش اسرائیل نیز ادعای کردند که

ایران، توجیه کرده است. این حملات منجر به شکست نظامی ایران می‌شود. با این وجود، تهران می‌تواند از این ضربه به عنوان پیروزی تبلیغاتی در داخل و خارج استفاده کند. حملات آمریکا راه را برای ایران جهت تعزیف روابط بین آمریکا و متحدان آن در اروپا و خلیج فارس هموار خواهد ساخت.

ترجمه: مرضیه ساقیان

آمریکا به تأسیسات اتمی و پایگاههای آموزش نظامی در ایران وجود دارد. نیوی گینگریچ، رهبر جمهوری خواهان در کنگره، کلیتون را در وارد آوردن فشار به ایران جهت تعطیل کردن اردوگاههای آموزش نظامی مورد چالش قرار داده و هشدار داده است که "ایران بطرز پنهانی در شرف جنگ با آمریکا" می‌باشد. براساس گزارش مطبوعات، ویلیام پری، وزیر دفاع آمریکا، پاریس و لندن را در مورد طرحهای خود در رابطه با حملات موشکی و هوایی به اهداف

